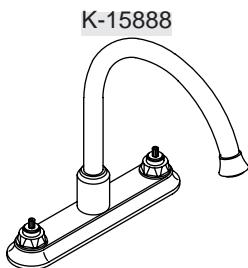


Installation Guide

Kitchen Sink Faucet



M product numbers are for Mexico (i.e. K-12345**M**)

Los números de productos seguidos de

M corresponden a México (E).

K-12345**M**)

Français, page "Français-1"

Español, página "Español-1"

THE BOLD LOOK
OF **KOHLER**.[®]

1011143-2-AB

Tools and Materials



Plumbers
Putty



Adjustable
Wrench



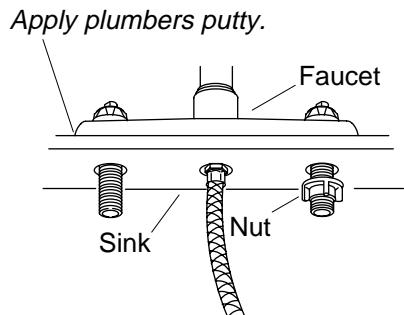
Hex
Wrenches

Thank You For Choosing Kohler Company

We appreciate your commitment to Kohler quality. Please take a few minutes to review this manual before you start installation. If you encounter any installation or performance problems, please don't hesitate to contact us. Our phone numbers and web site are listed on the back cover. Thanks again for choosing Kohler Company.

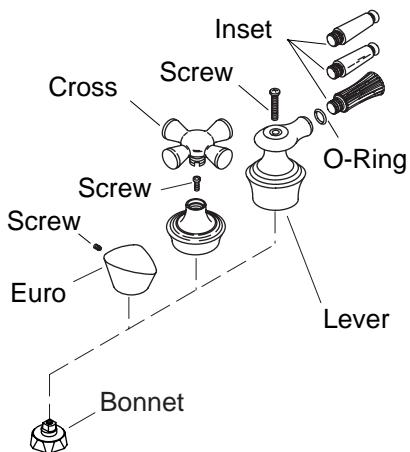
Before You Begin

- Observe all local plumbing and building codes.
- Shut off the water supplies.
- Carefully inspect waste and supply tubing for any sign of damage and replace if necessary.
- For new installations, assemble the faucet on the sink before installing the sink.
- Before installation, unpack the new faucet and inspect it for damage. Return the faucet to the carton until you are ready to install it.
- Kohler Co. reserves the right to make revisions in the design of faucets without notice, as specified in the Price Book.



1. Faucet Installation

- Apply plumbers putty or other sealant to the underside of the faucet according to the manufacturer's instructions.
- Center and align the faucet on the sink.
- Securely hand tighten the nuts from under the sink.
- Remove any excess putty or sealant.



2. Install the Handles

For Euro handles:

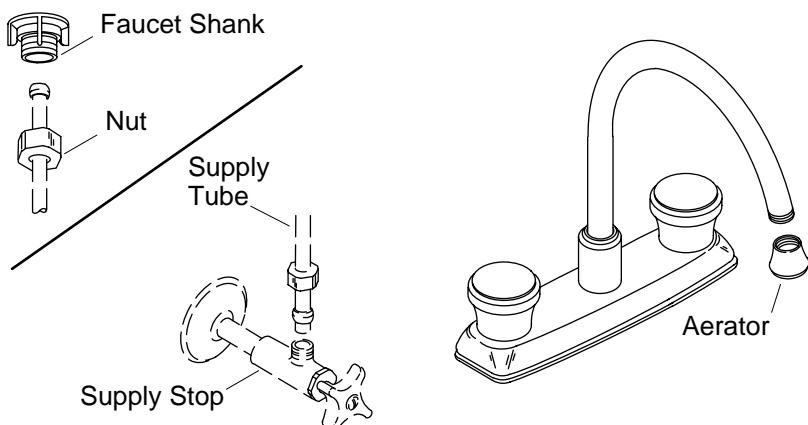
- Align the "D" shape of the valve stem and the hole in the handle.
- Secure the handles with a screw and finishing trim.

For Cross handles:

- Align the "D" shape of the valve stem and the hole in the handle.
- Secure the insert with the screw.
- Align the slots on the insert with the cross and push down.
- Secure the handles with a screw and finishing trim.

For Lever handles:

- Align the "D" shape of the valve stem and the hole in the handle.
- Ensure that the O-ring is behind the threads of the inset.
- Secure the handles with a screw and finishing trim.



3. Install the Supplies

NOTE: If the supply tubes need to be cut, allow for required penetration of the tube into the supply stop.

For ground joint connections:

- Slip the nut onto the supply tube.
- Position the round end of the supply tube squarely to the inlet of the faucet shank and supply stop.
- Tighten all nuts.

4. Installation Checkout

- Ensure that both faucet handles are turned off. Hot is clockwise close and cold is counterclockwise close.
- Turn on the hot and cold water supplies.
- Check for leaks.
- Remove the aerator from the spout by turning it counterclockwise.
- Turn on the hot and cold faucet handles.
- Run the water for about one minute to remove any debris.
- Turn off the hot and cold faucet handles.
- Reinstall the aerator by turning it clockwise until hand tight.

Guide d'installation

Robinet d'évier de cuisine

Outils et matériels



Mastic
d'étanchéité



Clé à molette



Clés
hexagonales

Merci d'avoir choisi la compagnie Kohler

Nous apprécions votre engagement envers la qualité Kohler. Veuillez prendre s'il vous plaît quelques minutes pour lire ce manuel avant de commencer l'installation. Ne pas hésiter à nous contacter en cas de problème d'installation ou de fonctionnement. Nos numéros de téléphone et adresse internet sont au verso. Merci encore d'avoir choisi la compagnie Kohler.

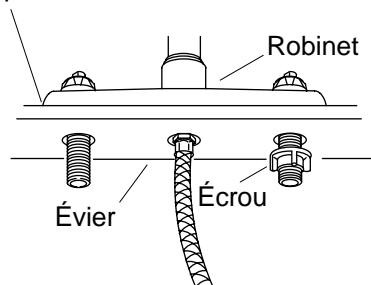
Avant de commencer

- Respecter tous les codes de plomberie et de bâtiment locaux.
- Couper les alimentations d'eau.
- Vérifier avec soin si l'évacuation ou les tubes d'alimentation pour déceler tout signe d'endommagement et remplacer si nécessaire.
- Pour de nouvelles installations, installer le robinet sur l'évier avant d'installer ce dernier.
- Avant l'installation, déballer le nouveau robinet et l'examiner pour en déceler tout dommage. Remettre le robinet dans son emballage de protection jusqu'à être prêt à l'installation.

Avant de commencer (cont.)

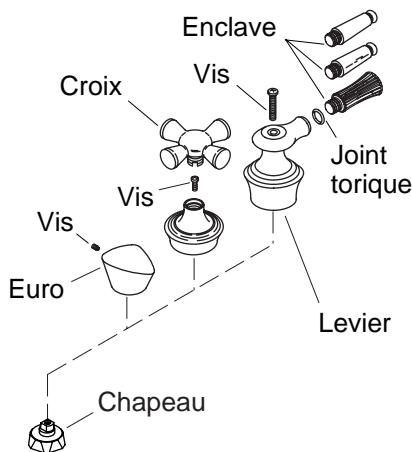
- Kohler Co. se réserve le droit d'apporter toutes modifications au design des robinets et ceci sans préavis, comme spécifié dans le catalogue des prix.

Appliquer du mastic de plomberie.



1. Installation du robinet

- Appliquer du mastic de plombier ou un produit d'étanchéité semblable au-dessous du robinet selon les instructions du fabricant.
- Centrer et aligner le robinet sur l'évier.
- Sécuriser à la main les écrous d'en-dessous de l'évier.
- Retirer tout excédent de mastic de plombier ou de joint d'étanchéité.



2. Installer la poignée

Pour des poignées Euro:

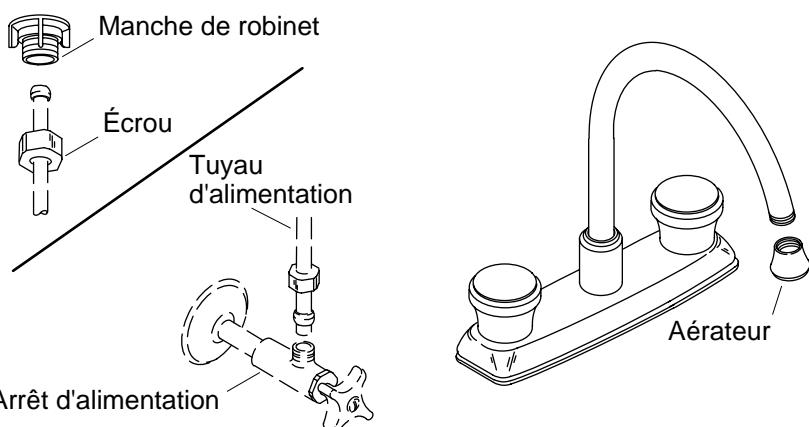
- Aligner la forme en "D" de la tige de valve et l'orifice dans la poignée.
- Sécuriser les poignées à l'aide de la vis et de la bague de finition.

Pour des poignées en croix:

- Aligner la forme en "D" de la tige de valve et l'orifice dans la poignée.
- Sécuriser l'insertion avec la vis.
- Aligner les rainures de l'insertion avec la croix et presser vers le bas.
- Sécuriser les poignées à l'aide de la vis et de la bague de finition.

Pour des poignées de levier:

- Aligner la forme en "D" de la tige de valve et l'orifice dans la poignée.
- S'assurer que le joint torique soit derrière le filetage de l'enclave.
- Sécuriser les poignées à l'aide de la vis et de la bague de finition.



3. Installer les alimentations

REMARQUE : Si les tubes d'alimentation doivent être coupés, prévoir la longueur d'emboîtement dans l'arrêt d'alimentation.

Pour raccords avec joints coniques:

- Glisser l'écrou sur le tuyau d'alimentation.
- Positionner l'extrémité arrondie du tube d'alimentation d'équerre à l'entrée du manche du robinet et du robinet d'arrêt.
- Serrer tous les écrous.

4. Vérification de l'installation

- S'assurer de fermer les deux poignées de robinet. Le chaud est à droite et froid est vers la gauche.
- Ouvrir les alimentations d'eau chaude et froide.
- Vérifier s'il y a des fuites.
- Retirer l'ensemble de l'aérateur du bec en le pivotant vers la gauche.
- Ouvrir les poignées des robinets d'eau chaude et froide.
- Faire couler l'eau pendant environ une minute pour chasser tout débris.
- Ouvrir les poignées des robinets d'eau chaude et froide.

Vérification de l'installation (cont.)

- Réinstaller l'aérateur en le pivotant vers la droite jusqu'au serrage.

Guía de instalación

Grifería de fregadero de cocina

Herramientas y materiales



Masilla de plomería



Llave ajustable



Llaves hexagonales

Gracias por elegir los productos de Kohler

Apreciamos su elección por la calidad de Kohler. Dedique unos minutos para leer este manual antes de comenzar la instalación. En caso de problemas de instalación o de funcionamiento, no dude en contactarnos. Nuestros números de teléfono y nuestra página web se encuentran en el reverso de esta guía. Gracias nuevamente por escoger a Kohler.

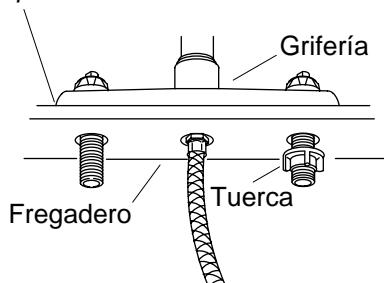
Antes de comenzar

- Cumpla con todos los códigos locales de plomería y de construcción.
- Cierre los suministros de agua.
- Revise con cuidado los tubos de suministro y de desagüe para ver si están dañados y cámbielos de ser necesario.
- En las instalaciones nuevas, monte la grifería en el fregadero antes de instalar el fregadero.
- Antes de la instalación, desembale la grifería nueva y revise con cuidado todas las piezas para ver si están dañadas. Luego, vuelva a poner la grifería en la caja hasta el momento de la instalación.

Antes de comenzar (cont.)

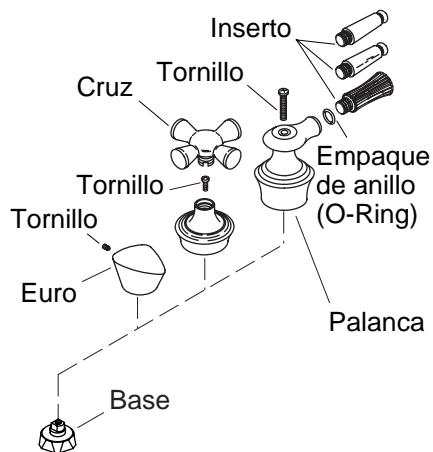
- La empresa Kohler se reserva el derecho de modificar el diseño de la grifería sin previo aviso, tal como se especifica en la lista de precios.

Aplique masilla de plomería.



1. Instalación de la grifería

- Aplique masilla de plomería u otro sellador debajo de la grifería según las instrucciones del fabricante.
- Centre y alinee la grifería en el fregadero.
- Apriete bien las tuercas con la mano por debajo del fregadero.
- Elimine el exceso de masilla de plomería o sellador.



2. Instale la manija

Para las manijas de estilo Euro:

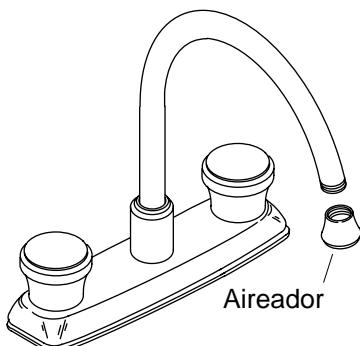
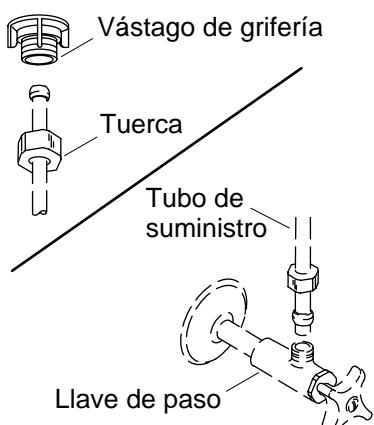
- Alinee la "D" de la espiga de la válvula con el orificio en la manija.
- Fije las manijas con un tornillo y el embellecedor.

Para las manijas de cruz:

- Alinee la "D" de la espiga de la válvula con el orificio en la manija.
- Fije la pieza de inserción con el tornillo.
- Alinee las ranuras de la pieza de inserción con la cruz y presione.
- Fije las manijas con un tornillo y el embellecedor.

Para las manijas de palanca:

- Alinee la "D" de la espiga de la válvula con el orificio en la manija.
- Asegúrese de que el empaque de anillo (O-ring) esté detrás de las roscas de la pieza de inserción.
- Fije las manijas con un tornillo y el embellecedor.



3. Instale los suministros

NOTA: Si se deben cortar los tubos de suministro, permita que el tubo penetre lo suficiente en la llave de paso.

Para las conexiones de junta esmerilada:

- Deslice la tuerca por el tubo de suministro.
- Coloque el extremo redondeado del tubo de suministro a escuadra en la entrada del vástago de la grifería y la llave de paso.
- Apriete todas las tuercas.

4. Verificación de la instalación

- Verifique que ambas manijas de la grifería estén cerradas. El agua caliente se cierra a la derecha y el agua fría se cierra a la izquierda.
- Abra los suministros del agua fría y caliente.
- Verifique que no haya fugas.
- Gire el aireador hacia la izquierda para sacarlo del surtidor.
- Abra las manijas del agua fría y caliente.
- Haga circular el agua durante un minuto aproximadamente para eliminar los residuos.
- Cierre las manijas del agua fría y caliente.

Verificación de la instalación (cont.)

- Vuelva a instalar el aireador girándolo a la derecha hasta que esté apretado con la mano.

1011143-2-AB

1011143-2-**AB**

USA: 1-800-4-KOHLER
Canada: 1-800-964-5590
México: 001-877-680-1310

kohler.com

THE BOLD LOOK
OF **KOHLER**®

©2004 Kohler Co.

1011143-2-AB